

FICHE A0127

Au fond, dans ce grand bois

6-7-7-6-7-6

V-8

A-B-C-C'2-C'3-D



1. Au fond, dans ce grand bois,
l'y a un' jo - li' fi - lle.
On dit qu'elle est si be - lle,
be - lle co - mme le jour : _____
trois no - bles ca - pi - tai - nes
vou - draient pa - rler d'a - mour. _____

5-1-6-5-4-1

Milmort (Liège)

1893

Élisabeth GRÉGOIRE, 80a ;
(apprise de sa mère)

Ballade



Mode ionien

N.F.=sol 3

Source : Wa I, 38-39

Transcr. : O. Colson

2. Le plus jeune des trois
la prit par sa main blanche.
Il la prend et l'enlève
sur son cheval gris ;
dans Paris, il l'emmène
au fond de son logis.

3. Arrivant à Paris :
« Grand Dieu ! quell' joli' fille !
Dites-nous donc, la belle,
dites-nous, sans mentir,
êt's-vous ici par force
ou bien pour vos plaisirs ? »

4. La belle qui répond
comme elle peut le dire :
« Je suis ici par force
mais non pour mes plaisirs :
de la maison d'mon père,
ces francs lurons m'ont pris' ! »

5. On fit faire un souper,
chacun se mit à table.
« Buvez, mangez, la belle,
tout à votre appétit ;
avec trois capitaines,
vous passerez la nuit. »

6. Au milieu du souper,
la belle a tombé morte.
« Sonnez, sonnez les cloches,
trois dolents cavaliers
ont trouvé la bell' morte
sans lui avoir parlé. »

7.« De nuit l'enterrerons
au bois de chez son père.
Nous mettrons sur sa tombe
trois joli's fleurs de lys ;
nous pri'rions Dieu pour elle
qu'elle aille en paradis. »

8. Après trois jours passés,
son père qui se promène :
« Déterrez-moi, mon père,
mon père si vous m'aimez,
j'ai fait trois jours la morte
pour mon honneur garder ! »